



Canada Border  
Services Agency

Agence des services  
frontaliers du Canada

PROTECTED  
PROTÉGÉ

**A**

when completed  
une fois rempli

**APPLICATION TO PARTICIPATE IN THE COURIER  
LOW VALUE SHIPMENT (LVS) PROGRAM**

**DEMANDE D'UTILISATION DU PROGRAMME DES  
MESSAGERIES D'EXPÉDITIONS DE FAIBLE VALEUR (EFV)**

Company name - Raison sociale					
Broker licence no. (If applicable) - N° d'agrément de courtier (s'il y a lieu)		Carrier code - Code du transporteur		Telephone no. - N° de téléphone	
Head office address - Adresse du bureau central					
Name and title of contact(s) - Nom et titre des personnes-ressources					
Mode of transport - Mode de transport					
<input type="checkbox"/> Air		<input type="checkbox"/> Highway - Grande route		<input type="checkbox"/> Rail - Chemin de fer	
CBSA office of importation Bureau de l'ASFC de l'importation		▶			
Projected monthly LVS volume Volume prévu d'expéditions de faible valeur mensuelles	\$0 - \$20	▶			
	\$20 - \$2500	▶			

Names of customs brokers with whom you have written agreements - Noms des courtiers en douane avec lesquels vous avez des ententes écrites					

Signature	Title - Titre	Date (yyyy-mm-dd/aaaa-mm-jj)

**FOR CBSA USE ONLY — RÉSERVÉ À L'USAGE DE L'ASFC**

<input type="checkbox"/> Approved - Approuvé		<input type="checkbox"/> Not approved - Non approuvé		Date of decision (yyyy-mm-dd) Date de la décision (aaaa-mm-jj)
Remarks - Remarques				

The completed application, in duplicate, should be submitted to the following address:

Canada Border Services Agency (CBSA)  
Air & Marine Transporter Unit (Courier LVS Program)  
Commercial Programs Directorate  
Ottawa ON K1A 0L8

Une fois remplie, veuillez envoyer la demande, en duplicata à l'adresse suivante :

Agence des services frontaliers du Canada (ASFC)  
Unité des Programmes des transporteurs aériens et maritimes  
(Programme des messageries EFV)  
Direction du Programme commercial  
Ottawa ON K1A 0L8

